

newair®

UNITÉ : NAC08KWH00

Climatiseur portable 3 en 1



MANUEL DE L'UTILISATEUR

Lisez et conservez ces instructions.



Intertek

Manual v1.0

LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS.

TABLE DES MATIÈRES

Enregistrer votre produit en ligne	3
Consignes de sécurité et mises en garde	4
Attributs du produit	6
Assemblage et installation	9
Nettoyage et entretien	11
Garantie limitée du fabricant	14

CARACÉTRISTIQUES

N° DU MODÈLE :	NAC08KWH00
TENSION :	120V~
FRÉQUENCE :	60Hz
CONSOMMATION ÉLECTRIQUE :	900W
DIMENSIONS :	Largeur : 14,7 po Profondeur : 13,5 po Hauteur : 26,9 po Poids : 46,3 lb
ESPACE DE REFROIDISSEMENT :	200 pi ²
COTE BTU :	8,000 (ASHRAE)
PROTECTION CONTRE LE RENVERSEMENT :	Oui

ENREGISTRER VOTRE PRODUIT EN LIGNE

Enregistrer votre produit NewAir en ligne dès aujourd'hui!

Profitez de tous les avantages de l'enregistrement de votre produit :

Services et soutien



Faites un diagnostic des problèmes d'utilisation et de service plus rapidement et plus efficacement



Avis de rappel

Restez à l'affût des mises à jour du système et de sécurité, et des avis de rappel



Promotions spéciales

Abonnez-vous pour recevoir les promotions et offres de NewAir
Enregistrer l'information relative à votre produit en ligne est sécuritaire et prendra moins de 2 minutes :

newair.com/register

Par ailleurs, nous vous recommandons de joindre une copie de votre facture ci-dessous et d'inscrire l'information ci-dessous; celle-ci se trouve sur la plaque signalétique du fabricant à l'arrière de l'appareil. Vous en aurez besoin s'il s'avère nécessaire de communiquer avec le service à la clientèle du fabricant.

Date d'achat : _____

Numéro de série : _____

Numéro du modèle : _____

CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET MISES EN GARDE

MESURES DE PRÉCAUTION

Veillez lire attentivement le manuel avant d'utiliser l'appareil :

- Cet appareil est destiné à un usage domestique et à l'intérieur seulement. Veuillez le placer dans un endroit sec.
- Vérifier le cordon d'alimentation fréquemment. Si le cordon d'alimentation, la prise ou le climatiseur est endommagé, ne pas l'utiliser.
- Si le cordon d'alimentation n'est pas assez long, vous pouvez utiliser une rallonge. Le câble ne doit pas se trouver dans un endroit où il pourrait être débranché accidentellement ou où des personnes pourraient y trébucher.
- Cet appareil doit être tenu à l'écart des sources de chaleur et de la lumière directe du soleil.
- Éteindre l'appareil avant de le débrancher.
- Éteindre et débrancher le climatiseur avant de le déplacer ou de le nettoyer, ou avant de remplacer ses pièces ou de le ranger lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Nettoyer le climatiseur en respectant les directives fournies dans le présent manuel.
- Utiliser uniquement une source d'alimentation qui correspond aux exigences de tension de cet appareil. Les dommages causés à l'appareil par une mauvaise source d'alimentation ne sont pas couverts par la garantie.
- Les enfants ne doivent pas être autorisés à jouer avec l'appareil ou dans sa proximité. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans la surveillance d'un adulte.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) qui ont des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou qui n'ont pas l'expérience et les connaissances nécessaires, à moins qu'une personne responsable de leur sécurité ne les supervise ou ne leur ait communiqué les directives relativement à son utilisation.
- Ne pas insérer vos doigts ou des objets dans le grillage à l'avant de l'appareil ou dans une prise de courant.
- Ne pas placer le climatiseur dans un endroit où se trouve de l'eau ou tout autre liquide à proximité. Empêcher que de l'eau ou d'autres liquides ne pénètrent dans le climatiseur.
- Ne pas réparer le climatiseur vous-même. Tout danger éventuel qui pourrait se produire à la suite d'un entretien par une personne non qualifiée enfreindra la garantie. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par du personnel d'entretien qualifié.

- Utiliser uniquement les accessoires fournis par le fabricant du climatiseur; sinon, celui-ci pourrait être endommagée et les dommages causés pourraient ne pas être couverts par la garantie. Veuillez lire attentivement le manuel avant d'utiliser l'appareil.

Avertissement particulier :

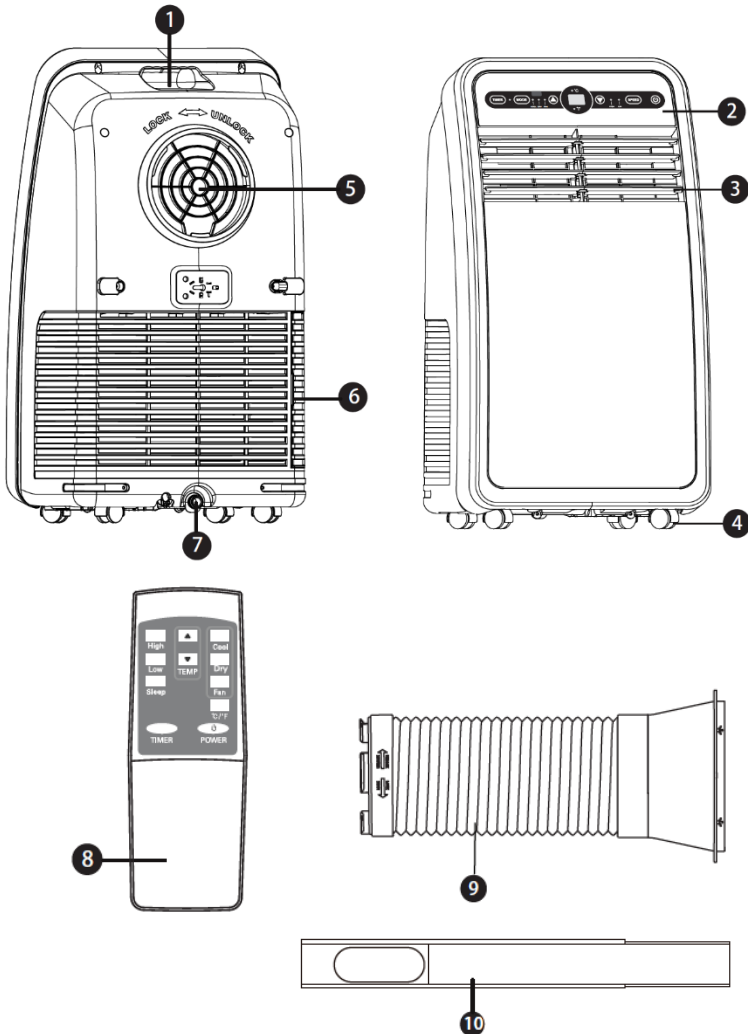
- Installer le climatiseur sur un sol plat et à la verticale afin d'assurer le fonctionnement normal du compresseur.
- Le climatiseur doit être placé à au moins 20 pouces des objets environnants pour permettre une circulation d'air adéquate.
- Ne pas utiliser le climatiseur à proximité d'essence ou de tout autre liquide inflammable.
- Ne pas utiliser d'agents de pulvérisation ni d'autres solvants ou substances inflammables à proximité du climatiseur; cela pourrait endommager l'appareil.

Alimentation

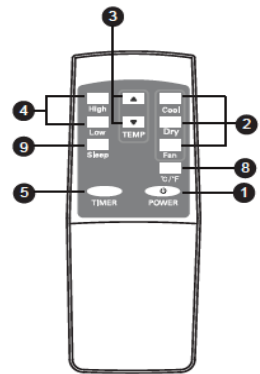
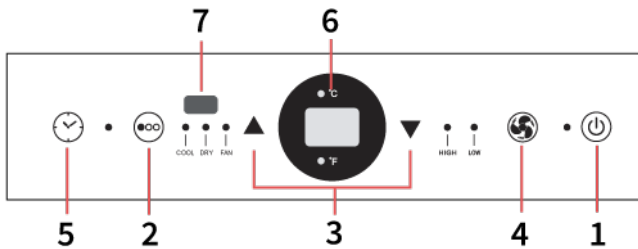
- La fiche doit être en bon état et ne pas être endommagée. Si la fiche est endommagée, ne pas tenter de la réparer sans l'aide d'un professionnel.
- Pour faire fonctionner le climatiseur, brancher d'abord le cordon d'alimentation, puis appuyer sur la touche Marche/Arrêt pour l'allumer.

ATTRIBUTS DU PRODUIT

- | | |
|----------------------------|---|
| 1. Poignée de transport | 6. Entrée d'air |
| 2. Panneau de commande | 7. Bouchon de l'évidoir |
| 3. Grillage avant réglable | 8. Télécommande |
| 4. Roulettes | 9. Conduit d'échappement |
| 5. Espace d'échappement | 10. Plaque d'étanchéité pour la fenêtre |



PANNEAU DE COMMANDE ET TÉLÉCOMMANDE



1. Touche d'alimentation

Appuyer sur cette touche pour allumer et éteindre l'appareil.

2. Touche des modes

Appuyer sur cette touche pour basculer entre les 3 modes : climatisation (Cool) (climatisation complète avec réglage de la température), ventilateur (Fan) (fonctionnement du ventilateur sans réglage de température) et déshumidification (Dry) (fonctionnement du ventilateur à des fins de déshumidification). En mode déshumidification, l'eau s'accumule à l'intérieur de l'appareil et doit être vidée en retirant le bouchon situé au bas de l'arrière de l'appareil. Si le réservoir est plein, « FL » apparaîtra à l'écran pour indiquer qu'il doit être vidé. En mode déshumidification, l'appareil maintiendra une vitesse faible et une température de 62 degrés.

3. Touches de température

Appuyez sur ces touches pour augmenter et diminuer la température définie. Appuyez simultanément sur ces touches pour changer le réglage de la température entre Fahrenheit et Celsius. Cela peut également être commuté en appuyant sur la touche C / F de la télécommande.

4. Touche des vitesses

Appuyer sur cette touche pour basculer entre les deux vitesses de ventilation, haute et basse.

5. Touche de la minuterie

Appuyer sur cette touche pour que l'appareil s'éteigne au bout d'un temps défini. Si vous appuyez sur cette touche lorsque l'appareil est éteint, vous pourrez le configurer pour qu'il s'allume après un certain temps. La minuterie peut être réglée entre 1 et 14 heures.

6. Affichage de la durée et de la température

Cette fenêtre affiche la température définie ou la durée définie lors de l'utilisation de la fonction de minuterie.

7. Capteur de télécommande

Pointer la télécommande vers ce capteur lors de son utilisation.

8. Touche des modes de température

Appuyer sur cette touche de la télécommande pour basculer entre Fahrenheit et Celsius sur la fenêtre d'affichage de la température. Vous pouvez également activer cette option en appuyant simultanément sur les boutons de contrôle de la température du panneau de commande principal.

9. Touche de veille

En mode de climatisation, vous pouvez appuyer sur ce bouton pour passer en mode veille, ce qui diminuera la vitesse du ventilateur au fil du temps et celui-ci s'arrêtera éventuellement.

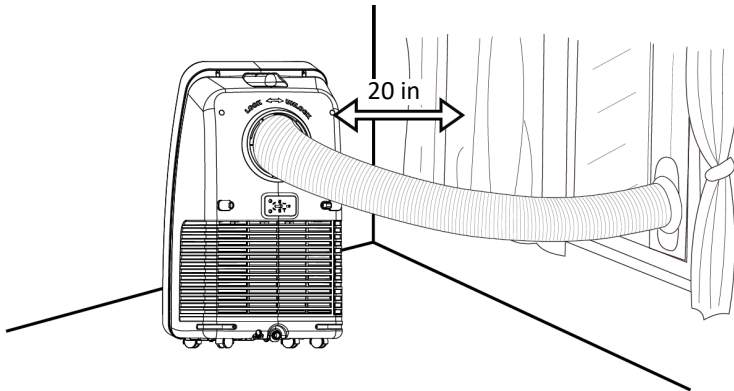
DÉTECTION DES ERREURS

Cet appareil est doté d'une détection d'erreur intégrée. Si un code d'erreur s'affiche à l'écran (E1, E2, E4), communiquez avec le service à la clientèle et mentionnez le code affiché par votre appareil. Si le code est E1 ou E2, votre appareil devra être réparé par une personne agréée puisque le capteur de température est probablement endommagé. E4 signifie que la température interne de l'appareil est trop basse et donc, le climatiseur sera éteint jusqu'à ce qu'il se réchauffe. Si vous voyez le code E4, éteignez l'appareil et attendez au moins une heure avant de tenter de l'utiliser de nouveau.

ASSEMBLAGE ET INSTALLATION

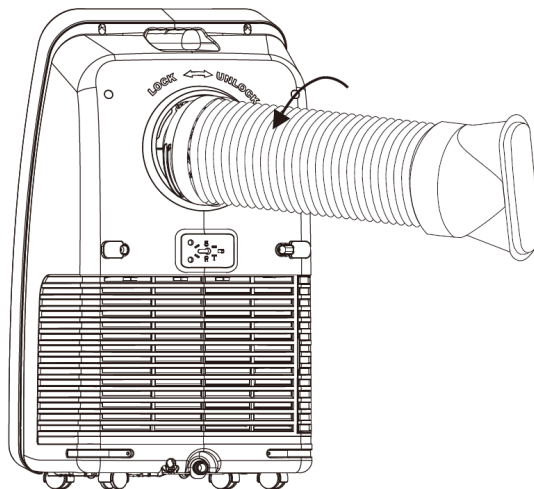
1. Emplacement

Placer l'appareil sur un sol plat et dans un endroit sec, à au moins 20 pouces de tout autre objet environnant, par exemple des murs, des rideaux, etc.

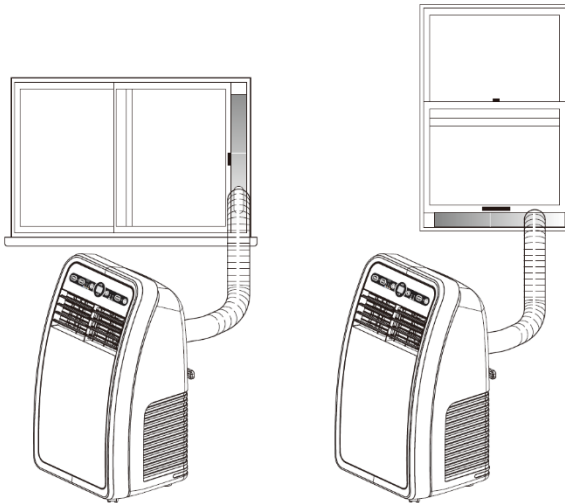


2. Installation

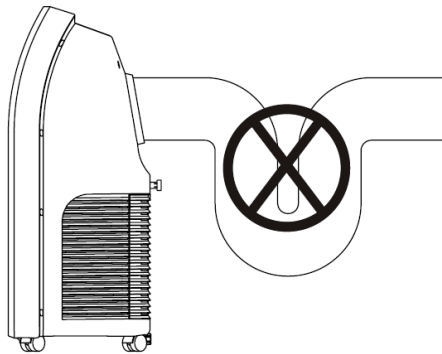
Fixer avec une vis le conduit d'échappement dans l'ouverture située à l'arrière de l'appareil (dans le sens inverse des aiguilles d'une montre). Le tuyau d'évacuation peut s'allonger jusqu'à 59 pouces.



Insérer le tuyau d'échappement dans la plaque d'étanchéité de la fenêtre et régler l'ouverture de la fenêtre de sorte que la plaque y soit correctement insérée. (Notez que la longueur de la plaque d'étanchéité est réglable)



S'assurer que le tuyau d'échappement reste le plus droit possible. Un tuyau d'échappement courbé ou plié ne fonctionnera pas efficacement.



Avertissement :

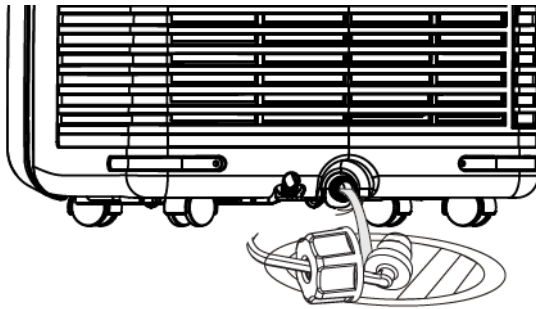
Ce conduit d'évacuation est conçu spécialement pour cet appareil. Ne jamais le remplacer ni essayer de le modifier, car l'appareil pourrait nuire au bon fonctionnement de l'appareil.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

VIDER LE RÉSERVOIR

Cet appareil est doté d'un système de vaporisation d'eau automatique. Le condenseur est refroidi par la circulation d'eau de condensation pour une climatisation plus efficace et favoriser l'économie d'énergie.

Si le réservoir est plein, la mention « FL » apparaîtra à l'écran pour indiquer qu'il doit être vidé. Éteindre l'appareil, retirer le bouchon de vidange situé au bas de l'appareil à l'arrière et vider le réservoir jusqu'à ce qu'il soit vide. Brancher l'appareil de nouveau et l'appareil pour l'utiliser à nouveau.



ENTRETIEN

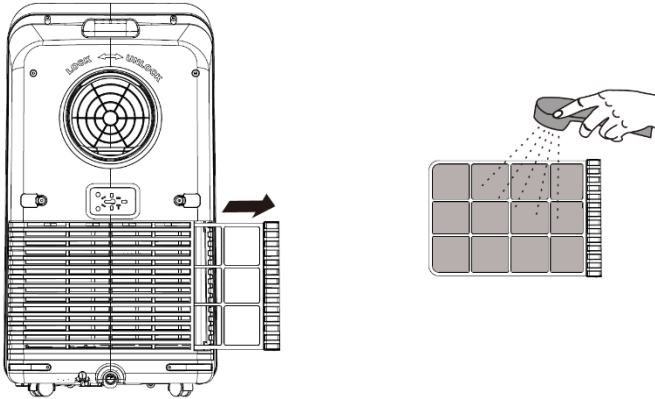
Avis : Pour éviter tout risque d'électrocution, éteindre l'appareil et le débrancher avant l'entretien ou la réparation.

NETTOYAGE

- Débrancher l'appareil avant de le nettoyer.
- Nettoyer l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et humide. Ne pas utiliser d'agents chimiques comme du benzène, de l'alcool, e l'essence, etc. puisque cela pourrait endommager l'appareil et annuler la garantie.
- Éviter que de l'eau ou tout autre liquide ne pénètre à l'intérieur de l'appareil.

FILTRE À POUSSIÈRE

- Une fois toutes les deux semaines, retirer le filtre à poussière situé à l'arrière de l'appareil et le nettoyer. Négliger de nettoyer le filtre à poussière peut nuire au bon fonctionnement de l'appareil au fil du temps.



NETTOYAGE SAISONNIER

Si vous envisagez de ranger l'appareil pendant une certaine période de temps :

- Retirer le bouchon de l'évidoir pour vider entièrement le réservoir.
- Faire fonctionner l'appareil en mode ventilateur pendant 2 heures afin de faire sécher l'humidité accumulée dans l'appareil.
- Éteindre l'appareil et le débrancher
- Remettre le filtre à poussière en place
- Démontez le conduit d'échappement
- Couvrir l'appareil et le conduit d'échappement afin d'éviter que la poussière n'y pénètre.

DÉPANNAGE

En cas de problèmes, communiquer avec un centre de réparation NewAir™ agréé.

PROBLÈME	CAUSE	SOLUTION
Le climatiseur ne fonctionne pas.	L'appareil n'est pas branché	Plug the unit in
	Le panneau d'affichage indique « FL ».	Redémarrez l'appareil après l'avoir éteint et vidé; tout reviendra à la normale.
	La minuterie était réglée et l'appareil s'est éteint	Redémarrer l'appareil 3 minutes après qu'il se soit éteint automatiquement.
La climatisation recommence trop fréquemment	L'appareil est exposé à la lumière directe du soleil	Éloigner l'appareil de la lumière directe du soleil
	Trop de portes ou de fenêtres sont ouvertes; une source de chaleur nuit au fonctionnement de l'appareil	Fermer les portes et les fenêtres, éliminer toute source de chaleur placée trop près du climatiseur
	Le filtre à poussière est sale	Nettoyer le filtre à poussière
	La prise d'air ou la sortie d'échappement sont obstruées.	Retirer le tube d'échappement et vérifiez s'il est bloqué
L'appareil est trop bruyant.	L'appareil n'est pas au niveau.	Installer l'appareil sur un sol plat et ferme; évitez qu'il ne soit secoué

Remarque : Si d'autres problèmes surviennent lors de l'utilisation de la climatisation, éteindre et débrancher l'appareil, attendre quelques minutes puis l'allumer de nouveau. Si le problème persiste, communiquer avec le service à la clientèle.

GARANTIE LIMITÉE DU FABRICANT

Cet appareil est couvert par la garantie limitée du fabricant. Pour une période d'un an à compter de la date d'achat, le fabricant réparera ou remplacera les pièces de cet appareil qui s'avèreraient défectueuses en raison de vices de matériaux ou de main-d'œuvre, pourvu que l'appareil ait été utilisé dans des conditions normales recommandées par le fabricant.

Conditions de la garantie :

Au cours de la première année, toutes les composantes de l'appareil défectueuses en raison d'un vice de matière ou de fabrication seront réparées ou remplacées gratuitement, à la discrétion du fabricant. L'acheteur devra assumer les frais de déplacement ou de transport.

Exclusions de la garantie :

La garantie ne s'applique pas si des dommages sont survenus pour les raisons suivantes :

- Panne de courant
- Dommages pendant le transport ou le déplacement de l'appareil
- Une mauvaise alimentation en courant comme une basse tension, un câblage défectueux ou des fusibles inadaptés
- Un incident, une altération, une mauvaise utilisation ou un abus de l'usage de l'appareil comme l'utilisation d'accessoires non agréés, une circulation d'air insuffisante dans la pièce ou des conditions d'utilisation anormales (températures extrêmes)
- Utilisation dans des applications commerciales ou industrielles
- Incendie, dégâts d'eau, vol, guerre, émeute, hostilité ou catastrophes naturelles comme les ouragans, inondations, etc.
- Utilisation de la force ou dommages causés par des influences extérieures
- Appareils partiellement ou complètement désassemblés
- Usure excessive par l'utilisateur

Pour obtenir des services :

Pour invoquer la garantie, veuillez avoir la facture d'achat originale indiquant la date d'achat. Après avoir reçu la conformation que votre appareil est admissible à la garantie, toutes les réparations doivent être effectuées par un atelier de réparation NewAir™ agréé. L'acheteur devra assumer les frais de déplacement ou de transport. Les pièces ou appareils de remplacement seront à l'état neuf, reconditionnés ou remis à neuf et sont assujettis à la discrétion du fabricant. Pour obtenir un soutien technique et un service sous garantie, veuillez envoyer un courriel à support@newair.com